

APPENDIX III

NAMES OF COINS, METAL WEIGHTS, etc.

accu, Tamil; name of a coin; money; tax or income.

āchu, same as *āsu*; cf. *accu*.

āḍa, also spelt *aḍḍa*; name of a coin; half of a *fanam*; cf. *aḍḍaga* and *aḍḍuga*.

aḍatālīsa-gānī, 6 *aṭṭha-gānīs* or *ṭaṅkas*.

aḍḍa, same as *aḍa* (q.v.).

aḍḍa-cinna, cf. *āḍa* or *aḍḍa* and *cinna* or *sinna*.

aḍḍaga, also spelt *aḍḍuga*; same as *āḍa*, *aḍḍa*.

aḍḍuga, same as *aḍḍaga*.

aḍi-kkāṣu, 'tax collected from the stall-keepers in the market'; see *kāṣu*.

aḍimai-kkāṣu, 'fee collected from the temple servants (or for their maintenance)'; see *kāṣu*.

āḍivarāha-dramma, 'a *dramma* issued by Āḍivarāha (Patihāra Bhoja I, c. 836-85 A.D.)'; same as *śrīmad-āḍivarāha-dramma*; see *dramma*.

āḍya-māṣa, the original *māṣa* of 5 *ratīs* as opposed to the later *māṣa* of various weights upto 10 *ratīs*. Cf. *māṣa*.

ājīvaka-kāṣu, same as Tamil *āṣuva-kkāṣu*; 'tax collected from the Ājīvakas (or for the maintenance of the Ājīvaka monks)'; see *kāṣu*.

akkam, one-twelfth of a *kāṣu* (q.v.).

akṣa, same as *suvarṇa* (q.v.).

aḷag-accu, see *accu*.

ambili-gadyāṇa, see *gadyāṇa*.

amudan-accu, see *accu*.

anai-accu, see *accu*.

āṇaka, Sanskritized form of Muhammadan *āna*=English *anna*.

aṇḍika, *aṇḍikā*, $\frac{1}{4}$ of a *māṣa*; also regarded as the same as *paṇa* which was $\frac{1}{12}$ or $\frac{1}{16}$ of a *dīnāra* or *suvarṇa* in value.

aṇka-gadyāṇa, see *gadyāṇa*.

anna, Anglicised form of Muhammadan *āna*; $\frac{1}{16}$ of *rupee*, property, etc.

ardha-kakini, half of a *kākini* (q.v.).